



D 1579/3<sup>+</sup>

prüf-Nr. 15

Geheim!

**Panzerdrehturm  
für eine 5 cm Pak T (L/70)  
und ein MG 34**

(Geräte 91 P 9; 91,1 P 9 und 91,2 P 9)

Teil 3

**Vorläufige Bedienung und Behandlung**

Vom 15. 10. 41

Berlin 1941

Gedruckt in der Reichsdruckerei

4 5 5 3 9 0 6

Wa Prüf 1/Si C.

D 1579/3+

Prüf-Nr. 15

Geheim!

**Panzerdrehurm  
für eine 5 cm Pak T (L/70)  
und ein MG 34**

(Geräte 91 P 9; 91,1 P 9 und 91,2 P 9)

**Teil 3**  
**Vorläufige Bedienung und Behandlung**

Vom 15. 10. 41

Berlin 1941

Gedruckt in der Reichsdruckerei

Dies ist ein echtes Gegenstand im Sinne  
des § 89 Reichsdruckgesetz vom 24. April 1934. Infolgedurch wird nach den Be-  
stimmungen dieses Gesetzes bestraft, sofern nicht  
andere Strafbestimmungen in Frage kommen.

4 5 5 3 9 0 7

## Inhalt

Bezeichnungen	Seite
A. Bedienung	6
I. Panzerung und Innenrichtung	7
a) Drehen des Turmes	7
b) Drehen und Greifen des Turmes	7
c) Munitionslieferung	8
d) Aufschalten der letzten Kälte	8
e) Öffnen und Schließen des Türschlosses	8
f) Öffnen und Schließen des Schützenschlosses	9
g) Ein- und Ausfahren des Nachschützens	9
h) Einbau des Nachschützens	9
i) Bedienung der Vorrichtung	10
II. Befüllung	10
a) Nachfüllen des Schützens in Schützstellung und Bedienung in Schützstellung	10
b) Nach- und Einbau des Nachschützens	10
c) Bedienung des Nachschützens	10
III. Elektrische Einrichtungen	10
B. Schusslauf	11
I. Allgemeines	11
II. Panzerung und Innenrichtung	11
a) Einlegen und Greifen des Schusses	11
b) Nachschütten des Schusses	11
c) Ein- und Ausbau des Schusses für die andere Schusslage	11
d) Nachschütten eines Schusses für die andere Schusslage	11
e) Öffnen des Schusses	12
f) Ein- und Ausbau des Nachschützens	12
g) Nachschütten eines Schusses	12
h) Nachschütten einer Schusskammer	13
i) Nachschütten eines Schusses	13
j) Nachschütten eines Schusses	13
k) Nachschütten eines Schusses	13
l) Nachschütten eines Schusses	13
m) Nachschütten eines Schusses	14
n) Nach- und Einbau der Vorrichtung	14
III. Befüllung	14
IV. Befüllung	15
C. Wartung und Pflege	17
I. Panzerung	17
II. Befüllung	17
III. Innenrichtung	17
IV. Wartung	17
V. Schussentladung	17
VI. Elektrische Einrichtungen	19
Sonstige Unterabteilung	19
Unterabteilung der Schussentladung	19

D 1579\* umfasst:

- D 1579/1\* Beschreibung
- D 1579/2\* Bilder
- D 1579/3\* Bedienung und Behandlung
- D 1579/4\* Einbau und Zusammenbau
- D 1579/5\* Verjand

4 5 5 3 9 0 8

### Vorbemerkungen

1. Die Hinweise in dieser Vorschrift auf Bilder beziehen sich auf D 1579/2\*, soweit nicht anderes ausdrücklich vermerkt ist.
2. Die hinter den Benennungen der Geräte in geschweiftem Druck eingetragenen Hinweisbuchstaben und -zahlen beziehen sich auf die unter dem Kopf des Abschnittes aufgeführten Bilder in D 1579/2\*, falls nicht in () dahinter etwas anderes angegeben ist.
3. Auf den Bildern 1 bis 22 in D 1579/2\* stehen bei den einzelnen Geräteteilen nur die Hinweiszahlen. Der zugehörige Hinweisbuchstabe befindet sich nur in der oberen rechten Ecke des Bildes unter der Bildnummer.
4. Die dem Wortlaut in Halbfettendruck (in Klammern oder mit »Dr.«) beigefügten Zahlen beziehen sich auf die entsprechenden Randnummern dieser Vorschrift. Hinweise auf andere Vorschriften sind ebenfalls in Halbfettendruck (mit oder ohne Klammern) eingetrag.
5. Die **Geneleitungsanlage** ist in dieser Vorschrift nicht behandelt.

4 5 5 3 9 0 9

- 7 -

## A. Bedienung

## 1. Panzerung und Inneneinrichtung

## a. Drehen des Turmes

(Bild 1, 7, 10, 29, 32 und 33)

## 1. Allgemeines

Wenn rotes Warnlicht beim Nichtanonen Brennt, darf der Turm nicht gedreht werden.

Der Sebel e 75 des Umfahrbetriebs kann erst auf »Aufantrieb« oder »Sandantrieb« umgestellt werden, nachdem das Handrad e 106 der Steuerung in Nullstellung gebracht wurde.

Wenn der Turm mit Wechslung in Schwerestellung gedreht werden soll, ist darauf zu achten, daß die Schraube a 81 im Vorkranzgehäuse (Bild 10) geschlossen ist.

## 2. Motorantrieb (Bild 32 und 33)

Der Motor wird eingeschaltet, der Sebel e 75 des Umfahrbetriebs auf »Motor« gestellt und durch Ziehen am Handrad e 106 der Steuerung der Turm gedreht.

## 3. Aufantrieb (Bild 29 und 32)

Der Sebel e 75 des Umfahrbetriebs auf »Aufantrieb« gestellt und durch Ziehen der Drehstange e 27 der Turm gedreht.

## 4. Sandantrieb (Bild 32 und 33)

Der Sebel e 75 des Umfahrbetriebs auf »Sandantrieb« gestellt und durch Drehen des Handrades e 106 der Steuerung der Turm gedreht.

## 5. Notantrieb (Bild 7)

Bei iderung Gang des Turmes (Verfremdungen, Fremdvörter im Ringpaß u. dgl.) muß der Turm über Sandantrieb unterhalten werden. Dazu sind bis zu 12 Mann im Vorkranzraum zu verteilen, durch sie die beim Zubehör befindlichen Stangen in die Nuten der Wellen e 19 zu stecken und der Turm auf Lauf zu drehen.

## b. Heben und Senken des Turmes

(Bild 1, 19, 21, 52 und 53)

## 6. Arbeiten der hydraulischen Subanlage (Bild 52 und 53)

1. Allgemeinein: Bei Beginn des Hebens oder Senkens muß das rote Warnlicht für die Bedienung des Schwertwerks eingeschaltet werden. Nach Beendigung des Hebens oder Senkens Warnlicht ausschalten.

Die Subzylinder sind vor dem erstmaligen Einpumpen von Öl zu entlüften. Hierzu wird die Schraube im Behälter (Bild 19) angeschraubt und gepumpt, bis Öl ausläuft. Dann ist die Schraube wieder fest anzuziehen.

2. Heben: Alle Ventile e 17 müssen offen, Ventil e 16 geschlossen sein, bevor der Motor eingeschaltet wird. Wenn die gewünschte Höhe erreicht ist, wird der Motor wieder ausgeschaltet. Bei Ausfall des Motors sind der Sandventil e 16 auszulassen und beide Sandpumpen e 5 zu betreiben.

Das Handrad e 8 zum Einstellen der Subgeschwindigkeit darf nicht verstellt werden.

3. Senken: Ventil e 10 öffnen.

4 5 5 3 9 1 0

#### 7. Nachstellen der Abhängung der Subständer (Bild 19 und 21)

In Normallage führt sich der Ringträger mit den Schwanzhebeln b 21 auf den Subständern ab. Beim Heben für kurze Zeit mit sofort anschließendem Senken sind die Subständer nicht nachzustellen. Soll der Turm jedoch in angehobener Stellung gedreht oder fuertbereit gemacht werden, ist die Abhängung wie folgt nachzustellen:

Der Turm wird etwa 15 mm über die Regelhöhe gehoben.

Die Buchsen b 8 werden durch Drehen der Nattern b 9 gleichmäßig nachgestellt und dann der Turm wieder gesenkt. Wenn die Buchsen b 8 sich nicht gemäß Zeilen anreichend versellen lassen, werden sie zurückgedreht und die Schwanzhebel b 22 eingeschwenkt. Bei höherem Hub als 10 mm über normal müssen die Zwischenstücke für die unteren Standschlieder eingeholt werden (31).

Sam folgenden Zeilen ist der Turm zunächst anzugeben. Die Nattern b 9 zurückgedreht bzw. die Schwanzhebel b 22 ausgeschwenkt. Wenn Zwischenstücke für die unteren Standschlieder eingeholt sind, sie auszubauen (32). Dann wird der Turm in die Normallage gesenkt.

Sam Abfinken auf die Standschlieder wird der Turm angehoben. Die Schwanzhebel b 21 werden ausgeschwenkt und der Turm gesenkt, bis er sich auf die unteren Standschlieder aufsetzt.

#### e. Munitionsführung (Bild 31 und 36)

##### 8. Allgemeines

Die Geschütze und 200 Munition wird durch Munitionswagen oder andere Fördermittel bis zum Munitionsaufzug bzw. Hilfsaufzug befördert.

##### 9. Zuführung der Geschützmunition (Bild 31)

Die Verschlußklappe d 5 des Munitionsaufzuges wird geöffnet und der Motor eingeschaltet. Die Patronen in den Aufzug einlagern.

Bei Ausfall des Motors und erstmaligen Würfeln des Aufzugsabrades wird der Aufzug von Hand bedient. Dazu wird die Klappe b 21 zur Seite gehoben, die Handkurbel eingekippt und der Seilzug d 10 beobachtet. Wenn der Seilzug d 10 auf "Höheren" zeigt, kann die Handkurbel gedreht werden.

Die Signalanlage mit rotem und grünem Licht gibt an, ob Sprenggranaten oder Panzergranaten gefördert werden sollen.

Die Geschützmunition kann auch durch den Hilfsaufzug gefördert werden, muss dann aber vom Bespanner zum Kampfraum durchgereicht werden.

##### 10. Zuführung der 200 Munition (Bild 36)

Die Munitionskisten werden in den unteren Förderkorb des Hilfsaufzuges gestellt. Auf Signal wird die Handkurbel d 16 gedreht. Oben werden die Munitionskisten vom Bespanner zum Kampfraum durch die kleine Ruppelöffnung durchgereicht.

#### d. Abfinken der Hülsen (Bild 37 bis 40)

##### 11. Abfinken der Hülsen der Geschützmunition (Bild 37 und 38)

Die leeren Patronenhülsen fallen durch die Hülsenabfänger unten in einen der beiden Hülsen fächer. Durch die Fenster e 28 kann das Füllen des Zuges beobachtet werden. Wenn gefüllt, wird der Handgriff e 21 an der Umstellklappe umgedreht. Der gefüllte Hülsenfach wird durch Ziehen an den Griffhebeln e 25 abgenommen und der Hebel e 29 geschlossen. Der volle Hülsenfach wird auf den Munitionswagen geladen und zum Entleeren fortgeschickt. Der entleerte Hülsenfach kehrt wieder an seiner Stelle anzufragen.

Durch den Hebel e 21 wird die Klappe in der Entlüftungsrinne je eingeschaltet, durch die Pulvergase abgezogen werden und eine Verhinderung der Verleumdung eintritt.

— 9 —

#### 12. Abfinken der Hülsen der 200 Munition (Bild 39 und 40)

Die leeren Patronenhülsen fallen durch die 200 Hülsenabfänger unten in den Hülsenbeutel. Wenn der Hülsenbeutel gefüllt ist, wird der Schieber e 35 geschlossen, der Schwalltremm e 37 gefüllt, der Hülsenbeutel abgenommen und zum Entleeren fortgeschickt. Der entleerte Hülsenbeutel wird wieder angebracht und Schieber e 35 geöffnet.

Entlüftet wird wie beim Abfinken der Hülsen für Geschützmunition.

#### e. Ab- und Aufahren des Trichters der Hülsenabfänger (Bild 37)

##### 13. Dem Motor wird die größte Erhöhung gegeben.

Dann werden beide Griffhebel e 2 herangezogen und der Trichter e 1 etwas nach unten gedrückt. Die Schieber e 3 mit Hülsenabnehmer e 6 werden umgeklappt und der Trichter e 1 bis zum Anschlag nach unten gedrückt.

Das Aufahren des Trichters e 1 wird in umgekehrter Reihenfolge vorgenommen. Hierbei ist der Trichter e 1 mit Anschläge anzugeben.

#### f. Öffnen und Schließen der Schärverriegelung (Bild 9)

##### 11. Verriegelung der Schärverriegelung

Die Verriegelung der Schärverriegelung wird beim Zurückziehen des Schärvers in Schärverriegelung und beim Vorbringen in Feuerstellung verriegelt. Die Verriegelung erfolgt nach Nr. 20 und 21.

##### 15. Verriegelung der 200 Schärver

Zum Öffnen wird die Griffmutter a 63 gelöst und die Nockenstange a 62 umgeklappt. Dann wird der Drehhebel a 60 an seinen Sandgriffen gefasst und mit kräftigen Lauf zurückgezogen. Der geöffnete Schärverriegelung ist durch die Verriegelung a 69 festgehalten.

Zum Schließen wird die Verriegelung a 60 gelöst und die Klammer a 58 eingeschwenkt. Dabei ist der Drehhebel a 60 aufrecht zu stellen. Er darf erst umgelegt werden, wenn sein langes Ende unter die Klammer a 32 treten kann. Der umgelegte Drehhebel a 60 wird mit den Sandgriffen mehrmals kräftig umgedreht. Die Nockenstange a 62 wird aufgeklappt und die Griffmutter a 63 angezogen.

#### g. Ein- und Ausfahren des Raubblüsenrohres (Bild 8, 11 und 17)

##### 16. Einfahren des Raubblüsenrohres

Der Griff f 10 wird zurückgezogen, das Ölrelager f 4 mit dem Nockenstift nach unten gedrückt und um die Säule f 2 bis zum Anschlag (etwa 90°) gedreht. Hierbei ist der Griff f 11 anzuhaken. Der Nockenstift wird in die Stange eingeschoben und um 90° gedreht. Dann wird das Ölrelager f 4 weiter zurückgedreht, bis der Griff f 11 einschneidet. Das Nockenstift des Ölrelagers f 4 ist notwendig, damit Durchgang für Nockenstift frei bleibt.

##### 17. Ausfahren des Raubblüsenrohres

Das Ölrelager f 4 an den Griffen f 10 und f 11 nach unten gedrückt und Griff f 11 zurückgezogen. Das Ölrelager f 4 ist um die Säule f 2 bis zum Anschlag zu drehen.

Der Nockenstift wird abgehoben, um 90° gedreht und herausgezogen. Dann ist das Ölrelager f 4 zurückzuführen und nach oben zu schieben, bis der Griff f 10 einschneidet.

#### h. Einbau des Panzerrohres

18. Nach Verbrauch aller verbleibenden Blüsenrohre wird das beschädigte Raubblüsenrohr eingegraben (16) und statt des Nockenstiftes die Säule mit dem Panzerrohr eingesetzt.

I. Bedienen der Luftleitung (Bild 55)

19. Die Entlastung ist fest eingestellt. Die Frischluftzuführung wird geregelt durch das Öffnen oder Schließen der Taste b 6 mit Hilfe eines Zehnfachstells und das Öffnen oder Schließen der Ventile b 8 am Rohrbogen b 7.

II. Befüllung

a. Zurückholen des Geschützes in Schwereinstellung und Vorbringen in Feuerstellung (Bild 1, 9 und 25)

20. Dem Rohr wird die größte Erhöhung gegeben und der Trieb der Hülsenabführung abgefahren (13).

Die Klappe b 68 wird über Klappe b 69 gelegt, dann beide Klappen hochgestellt. Die Lafette wird entzerrt, dabei ist zuerst der vordere und dann der hintere Antriebsbelag umzuliegen. Der Nebelantrieb schiebt kein Entzerrten. Der Sitz muß abgeklappt werden.

Die Sitzstütze am Lieferrohr wird abgeklappt. Dabei ist darauf zu achten, daß der Hebel der Schraubenbolzen a 33 des Schartenverschlusses nach unten oder nach außen zeigt.

Mit Hilfe des Schwanzgetriebes wird die Oberlafette bis zum Aufschlag zurückgeholt. Sodann werden die vier Schraubenbolzen a 33 des Schartenverschlusses angezogen.

21. Das Vorbringen des Geschützes in Feuerstellung geschieht in umgekehrter Reihenfolge. D 1686/1\* und 2\*. Beständige Beschreibung der 5 em Tafel I (L/70) - ist zu beachten.

b. Aus- und Einbau des Rohres (Bild 1, 16, 11, 45 und 57)

22. Der Turm wird in Abfahrsstellung gebracht. Falls er angegeben war, ist er vorher zu zerren. Die Abfahrsstellung ist verrückt, wenn Zeiger z 17 (Bild 57) auf dem Vorpannrahmen mit Wafer z 10 an der Stoppel übereinstimmt.

Die Klappe a 81 (Bild 16) im Vorpannrahmen wird geöffnet und das Geschütz in Schwereinstellung gebracht (20).

Der Verschluss ist zu sichern, das Abwischenblech abzunehmen. Dann wird der Bolzen o 61 (Bild 11) zurückgezogen und die Klappensperre abgeklappt.

Die Gewindebolzen mit Hülsenmutter o 80 (Bild 45) des kleinen Wagens werden in das Bedenschild des Rohres eingeschraubt. Der Mann an der Stempel der Unterlafette muß hierbei Stempel anhalten. Die Rohrbremsen und der Luftwechseler werden entzerrt. Durch Drehen der Nockenplatte o 48 (Bild 41) wird das Rohr bis zum Aufschlag abgeklappt.

Die beiden Hebel o 87 (Gänge) werden gelockert und hierzu der Kontaktlager am Weiseger ausgeklappt. Der Spritzring auf dem Rohrwagen wird umgelegt und das Rohr bis zum Aufschlag ganz heruntergelassen. Nun wird das Rohr in den Abfahrschwenk gebracht, dabei muß das Halterum etwa 30 mm hinter dem Schwerpunkt in Richtung auf das Bedenschild angebracht sein.

Der Hebel o 87 wird geöffnet, der Gewindebolzen o 80 gelockert und das Rohr langsam auf der Munitionswagen abgeklappt. Dabei ist es an der Wählung festhalten.

23. Der Einbau des Rohres geschieht in umgekehrter Reihenfolge.

c. Bedienen der NWS, Schartenlafette

24. Die NWS Schartenlafette wird nach D 1675/1\* bedient.

III. Elektrische Einrichtungen

25. Die elektrischen Einrichtungen werden nach D 1579/1\* Nr. 122 bis 135 bedient.

B. Behandlung

I. Allgemeines

26. Sämtliche in dieser Behandlungsvorschrift aufgeführten Arbeiten sind unter verantwortlicher Leitung des Waffenmeisters oder in seiner Vertretung des Waffenmeistergehilfen, im Notfall des Batteriegeschleifers auszuführen. Die Ausführung durch die Truppe ohne diese vorgeschriebene fachmännische Leitung ist untersagt.

II. Panzerung und Inneneinrichtung

a. Einstellen und Festmachen der Stoppel (Bild 1, 15 und 23)

27. Die Stoppel wird wie folgt justiert: Der Bolzen a 80 an den Federbüchsen wird herausgenommen und der Schraubenbolzen a 77 mit einem dem Zubehör zu entnehmenden Stein ein- oder ausgeschraubt, bis der Nadelkopf am ganzen Umfang gleichmäßig greift.

Einige abgeriffene Nocken b 50 an den Federbüchsen sind durch neue zu ersetzen, alle Schrauben b 49 müssen fest angezogen werden.

Der Luftspalt zwischen sämtlichen Schraubenbolzen a 77 und der Stoppel wird gleichmäßig auf 3 mm eingestellt und der Bolzen a 80 eingelegt.

Sämtliche Stangenglieder werden geprüft und wenn sie verformt sind, ersetzt (28 und 30).

b. Auswechseln der Stangenglieder (Bild 17 und 18)

28. Auswechseln der oberen Stangenglieder (Bild 17). Die Winkel an der Dichtung a 92 werden gelöst (Dichtung a 92 hat Kanallöcher), die Mutter der Stiftdrehen a 91 abgeschraubt und die Hebel a 90 gedreht, bis die Halter a 89 vom Segment a 88 gelöst sind. Die Halter a 89 werden dann nach unten herausgezogen, das Segment a 88 nach innen gedrückt und ebenfalls nach unten herausgezogen.

29. Einbau fängernah in umgekehrter Reihenfolge.

30. Auswechseln der unteren Stangenglieder (Bild 18).

Die Schrauben an den schrägen Stangengliedern a 91 werden gelöst bzw. an den feststehenden Stangengliedern a 46 abgeschraubt und das betreffende Stangenglied ausgetauscht.

c. Ein- und Ausbau der Zwischenstücke für die unteren Stangenglieder (Bild 18)

31. Soll der Turm, wenn er höher als 10 mm über Negellage geboden ist, fahrtbereit gemacht werden, so sind die beim Zubehör befindlichen Zwischenstücke für die unteren Stangenglieder wie folgt einzubauen.

Die Schrauben an den schrägen Stangengliedern a 91 werden angeschraubt und die Stangenglieder damit auf den Zwischenstücken festgeschraubt. Die Zwischenstücke werden dann in die dafür vorgesehrene Vertiefungen der unteren Stangenglieder eingesetzt.

32. Ausbau der Zwischenstücke in umgekehrter Reihenfolge.

d. Auswechseln einer Schartenverschlusplatte (Bild 9, 9/10, 12 und 26)

33. Die Schartenverschlusplatte wiegt etwa 600 kg.

34. Zunächst wird das Geschütz in Feuerstellung gebracht (20).

Das Zufahrgewicht wird von der Schartenplatte abgenommen, dazu wird die Stange 50 (Bild 18) abgenommen und das Zufahrgewicht festgehalten.

Die Muttern der Haltefedern werden gelöst, das Aufhängewerk entfernt und fortgenommen und dann die Haltefedern ausgedraht.

Der rechte und der linke Auslöser werden abgenommen. Dazu werden die Bolzen zwischen Gabel a 55 und Halter a 56 sowie zwischen Nutenmeter a 54 und Vager a 43 (Bild 19) entfernt.

Die Schwanzverföhrplatte ist fest zu unterlegen, das die Ketten gespannt sind. Die Ketten werden von der Welle a 47 abgehoben und beide Vager a 43 mit den Federstiften abgenommen.

Das Sprachrohr wird ausgebaut und das zwischen Schwanzverföhrplatte und Einföhröffnung liegende Blech der Zylinderkammer fest mit diesem abgedeckte Tröger entfernt.

Dann wird das Sprachrohr in Schwanzstellung gebracht (20). Dabei ist vorföhrig zu verföhren, da das Übergewicht jetzt fehlt.

Nun wird die Die in Stoppeldecke eingeschraubt und daran der Abföhrung angebracht. Mit zwei in die Schwanzverföhrplatte eingeschraubten Sten wird die Platte an Abföhrung angehängt. Die Unterlegung wird fest entfernt.

Die rechte Gleitföhr a 48 (Bild 12) wird von der Kuppelwand gelöst und abgenommen.

Ein zweiter Abföhrung an der Nöppe der Unterföhrer befestigt, ein Teil um die Platte geföhrungen und in Abföhrung eingehängt.

Dann setzt man die Schwanzverföhrplatte. Dabei wird sie mit Hilfe des zweiten Abföhrung von der Kuppelwand abgehoben und durch die Öffnung in der Zylinderkammer nach unten abgehoben.

35. Einbau fönngemäÙ in umgekehrter Reihenfolge. Das Vöhrtröber des Geföhrer muß durch zwei Mann unterföht werden, die an der Oberföhrer föhren.

**e. Öffnen verformter Schwanzverföhrer**

(Bild 9)

36. Öffnen mit Zapfenföhrer

Bei verformtem oder eingetrocknetem Schwanzverföhrer wird der beim Zuböber bröndliche Zapfenföhrer in die obere Bohrung des Nötrons a 61 eingeföht und fröhtig zur Vagerwand hingedröht. Sobald die Kalotte sich gelöst hat, ist der Verföhrer durch Ziehen am Zapfenföhrer ganz zu öffnen.

37. Lösen der Platte a 31

Wenn sich der Verföhrer mit Zapfenföhrer nicht öffnen läÙt, sind die Vagerföhrer in Platte a 31 zu lösen und etwa 10 mm herauszöhrrauben. Zöhrföhrer Vagerföhrer werden durch Einpressen von C1 in die Bohrung und in die Nut am festesten Teil der Vagerföhrer gelöst. Platte a 31 wird mit Brecksen abgehoben. Dabei wird die Kalotte a 59 fest und Verföhrer fest zu öffnen. Vagerföhrer der Platte a 31 sind dann wieder anzuhängen.

38. Öffnen mit Zielvorrichtung

**f. Aus- und Einbau des Mundblöhrerzöhrer**

(Bild 47)

39. Die Anwerndrauben f 8 werden gelöst und ausgeföht, der Lagerfödel f 7 gröfset und das Mundblöhrerzöhrer vorföhtig entfernt.

40. Beim Einbau ist darauf zu achten, das die Zöhrerfödel f 15 und f 16 in Eingriff abdröht werden, ohne sie zu bröchdigen. Beim Einbau eines neuen Mundblöhrerzöhrer sind die Zöhrerfödel f 16/17 und die Anwerndföhrer f 18 anzuhängen. Die Zöhrerplatte im Mundblöhrerzöhrer muß föhrt werden.

**g. Auswechseln eines Subzöhrer**

(Bild 10 und 53)

41. Der Zöhrer wird auf die Stöhrer abgehoben (6), das Nödel g 17 gröfset und die Nebentöhrer aus dem Zöhrer b 1 ausgedraht.

Die Beföhrungsschrauben aus Zöhrer b 1 und Zöhrer b 3 werden entfernt.

Die Zielvorrichtung des Montagewagens am Zöhrer b 1 befestigt und der Subzöhrer mit Hilfe der Zielvorrichtung auf den Montagewagen gezogen.

42. Wiedereinbau in umgekehrter Reihenfolge. Es ist darauf zu achten, das der Montagewagen feststellt und mit seinem Bolzenarm fest gegen den Zöhrerfödel gezogen ist.

**h. Auswechseln einer Mantelföhrer des Subzöhrer**

(Bild 19)

43. Der Subzöhrer wird nach Nr. 41 ausgebaut.

Die Beföhrungsschrauben zwischen Zöhrer b 1 und Zöhrer b 2 werden gelöst, der Zöhrer b 1 abgenommen und der Zöhrer b 4 herausgedraht.

Die Anwerndföhrer aus Ring b 6 ausgedraht, der Ring b 6 abgenommen und die Mantelföhrer b 5 ausgetauscht.

44. Zusammenbau in umgekehrter Reihenfolge.

**i. Auswechseln einer einzelnen Kugel der Kugelbahn**

(Bild 22)

45. Die Beföhrungsschrauben zum Nödel b 37 werden entfernt und das Nödel b 37 mit Nödel b 38 abgenommen.

Die Kugel wird mit der Kugelzange geföht — die Stöhrer ist dabei zu sichern — und die Kugel ausgetauscht.

Das Nödel b 37 mit Nödel b 38 ist dann wieder anzuhängen.

**k. Auswechseln sämtlicher Kugeln bzw. Nödeln der Kugelbahn**

(Bild 20 bis 22, 27, 48 und 49)

46. Die Beföhrungsschrauben zum Nödel b 16 entfernt, Nödel b 16 abgenommen und der Zöhrerarm e 3 (Bild 27) ausgeföht. Der Zöhrer ist auf die Stöhrer abgehoben (6). Die Anwerndföhrer aus den Nödeln b 20 werden ausgedraht und die Nödel b 20 (Bild 21) abgenommen. Dann ist der Zöhrer anzuhängen (6). Die Klaueneingarföhrer b 36 und Nödel b 37 (Bild 22)



14  
sind zu lösen und abzunehmen. Dann wird der Turm erneut vorföhrlich gefüllt und auf die unteren Standslieder abgefrigt. Der Ningtäger mit Kugelbahn muß so tief gefüllt werden, daß die Kugelbahn freiligt.  
Die Kugeln können nun ausgegibt bzw. die Kugelbahn mit Spüßel o. ähfl. getrinigt werden. Nach dem Reinigen ist das Spüßel durch Zangen h 29 (Bild 29) abzulassen.

47. Zusammenbau wird in umgekehrter Reihenfolge. Der Ningtäger wird vorföhrlich abholen. Dabei ist mit der Handpumpe zu leben, sobald die Zahnäder 120/1 27 (Bild 49) des Zentrifugalgetriebes mit der Bergabnahme der Kugelbahn in Eingriff gebracht werden. Hierzu Säme der Zahnäder 120/1 27 übereinanderzustellen.

**l. Ausbilden eines Federkörpers bei Federbruch**  
(Bild 23)

48. Der Turm wird auf die Standslieder abgefrigt (6). Dann werden die Traggüste h 51 unter dem vertretenden Federkörper einwärts und der Turm wieder in die Neigelage gehoben (6). Die Traggüste tragen nun an Stelle des ausgefallenen Federkörpers die Kugel. Ein verstellbarer Federkörper ist sobald als möglich anzubauen und zu ersetzen. Diese Arbeit darf aber nur durch Facharbeiter der Werkstätte ausgeführt werden. Der Turm ist es wegen der damit verbundenen Lebensgefahr verboten, den Federkörper anzubauen und auseinanderzunehmen.

**m. Nachstellen der Ventilabplattung e 6 im Schwentwerk**  
(Bild 27)

49. Die Felzinneilmutter wird durch Zusammenziehen des Schanzspießes enstfichert, um 1/2 Umdrehung abgedreht und wieder gefichert. Dabei ist darauf zu achten, daß der Schanzspieß wieder in ein Loch der hinter der Mutter liegenden Nutflanke einragt.

Die Felzinneilmutter wird nach rechts abgedreht, wenn die Kupplung nicht durchgeht und umföhrlich; sie wird nach links gedreht, wenn die Kupplung im Verlauf des Betriebes mitnimmt.

**n. Aus- und Einbauen der Hölzerseiten des Mantionsaufzugs**  
(Bild 34 und 35)

50. Die Hölzerseite wird am Unterflöhr abgenommen und die Klammernabnahme zwischen dem Drahtseil d 30 und dem Nennmaß d 39 ardeht. Dann ist der rindwärts Ende am Gewinde d 8 des Aufschraubens des Zentrifugal d 29 vom Bolzen des Seilbolzen 28 abzutreiben. Die Verschleißungsteile. Die Spannschrauben d 4 werden gelöst und der Zentrifugal abgenommen und zeitlich auf Stöhr geparkt. Nach Entfernen der Spinnbolzen getrennt und oben am dem Zentrifugal herausgehoben.

51. Eingebaut werden die Seiten in umgekehrter Reihenfolge. Hierbei muß ein Ende der Seiten nach eingeföhrt und dann das andere folgen zu lösen.

**III. Bestückung**

52. Das Gewicht ist nach D 16751 und 2 - Beschreibung 5 im Teil T (1/70) - und die 200 Schartenlafette 31 nach D 16751 zu behandeln.

**IV. Besondere Vorkommnisse**

Vorkommnis	Ursache	Abhilfe
53. Motorantrieb des Schwentwerks verfaßt	a) Klappschleife der Motorabdriftung nicht zurückgeklappt b) Schwentkebel h 21 sind ausgefallen c) Schuß abgefallen	Klappschleife zurückklappen. Darauf achten, daß Verriegelung einsetzt. Abhebung des Turmes ordnungsgemäß einstellen (6). Schuß nach 2 bis 3 Minuten wieder einbauen. Falls Schuß erneut abfällt, auf Nilsantrieb umschalten. Prüfen, ob Turm schwer geht (54) oder feststeht (55).
	d) Sicherungsmittel abgerannt oder Ventilabdruck e) Falls Behälter keine Spannung anzeigt, ist Stromzuführung von Zentrale ausgefallen	Sicherungsmittel austauschen. Elektr. Anlage des Turmes durch Nachmann prüfen und wieder betriebsfähig lassen. Mit Nilsantrieb weiterarbeiten, bis Zentrale wieder Strom liefert.
54. Turm geht schwer	a) Kugelbahn verstopft	Gewindestöhrchen aus einer der drei Durchlöcherungen im Nilsantrieb anschieben. Stanne durch Öffnung stecken, bei langsamem Drehen dem Turm Schuß mit Zange entfernen. Obere Standslieder gegebenenfalls ausbauen (28).
	b) untere Standslieder verstopft	Untere Standslieder ausbauen und reinigen (30).
	c) Arbeiter in der Kugelbahn	Kugelbahn nachgehen, Teile austauschen, reinigen oder schmoren (46). Einarbeiten zeit durch Vorkommnis vermeiden (sauerwarmes Petrolöl).
55. Turm hat fest (läßt sich weder elektrisch noch mechanisch drehen)	a) Verriegelung des Nilsantriebes b) Fremdkörper im Nilsantrieb	Durch Anheben des Turmes Verriegelung drehen; nötigenfalls Verschleiß ausbauen. Obere Standslieder ausbauen (28). Falls Fremdkörper nicht herunterfällt, Turm anheben (6) und Fremdkörper mit Zange entfernen (nötigenfalls mit Hilfe der Spannschraubung).
	c) Kugel nicht nach schwerem Föhren löst	Kugel einziehen und (sicherstellen) (27).



Vorkommnis	Ursache	Mithilfe
55. Motor 55.	a) Ineffiziente Verschleißung oder Verformung des Pleurnetzes oder der Stempel in Folge des Ring spaltens	Ölere Stempelglieder ausbauen (28).  Vorliegendes Material mit Hilfe der Schneidrichtung entfernen.  Luzn über normal heben und abfüllen (6).
	e) Verschleißungen im mechanischen Teil (Nabenschuh o. dgl.)	Nur durch Neumontieren.
56. Motor der hohr. Subanlage läuft nicht	größte Subhöhe erreicht, nicht möglich.	Einstimmung nach Nr. 53 d und e.
57. Motor der hohr. Subanlage läuft, Manometer zeigt Druck an, Luzn wird aber nicht gehoben	ist Druck von 120 atü erreicht, ohne daß der Luzn sich bewegt, ist der Luzn frei.	Einstimmung nach Nr. 55 vorgehen, dabei verhindern, den Luzn zu treiben.
58. Motor der hohr. Subanlage läuft, Manometer zeigt keinen Druck an, Luzn wird nicht gehoben	a) zu wenig Öl im Plekschalter	Öl nachfüllen.
	b) Mehrleitung umschalt	Unrichtige Stellen ausfinden und abdrücken.
	c) Manschetten im Subkolinder umschalt	Manschetten auswechseln (43).
59. Motor des Manometeraufsatzes läuft nicht	a) oben angeformene Patrone nicht entnommen	Patrone entnehmen.
	b) Handtrieb steht auf der Welle d 10	Handtrieb abheben und an lören Öl bringen.
	c) Sicherheitsklappe d 7 ist an gehoben	Öl, Hindernis entfernen, Sicherheitsklappe in Anbelage drücken.  Einstimmung nach Nr. 53 d und e und Nr. 55 e.
60. Vom Gehäus auswerfen Nüssen gelangen nicht bis in den Nüssenlauf	Nüssen bleiben im Spiralschlauch o 15 liegen oder hängen	Abgelammern am Einlen o 14 lösen, Spiralschlauch o 15 nach unten hängen, Nüssen entfernen. Gegebenenfalls Ersatzschlauch zum Entfernen der Nüssenstücke auswechseln.

61. Über Pleurender Vorkommnisse an der Pleurung siehe D 1686 1<sup>a</sup> und 2<sup>a</sup> - Beschreibungen 5 von Pat T (L70) und D 1675 1<sup>a</sup> 290-Zehrentafelste 31.

### C. Wartung und Pflege

#### I. Panzerung

62. Die Schartenverschlüsse sind wesentlich ein bis zweimal zu öffnen, damit die Dichtungstreifen nicht an den Panzerwandungen festhaften. Die Dichtungstreifen sind dabei leicht mit Gipspulver zu bestreuen, das auf den Streifen zu verreiben ist.
63. Nach Verlaß der Scharten durch W-Schweiß ist der in das Innere einbringende feine Weißsand, der auf sämtlichen Flächen niederfällt, sorgfältig fortzuweiden (Gefahr von Vereisung!).

#### II. Bestückung

64. Für die Wartung und Pflege der 5 von Pat T (L70) geforderte Bestimmungen der D 1686 1<sup>a</sup>, für die 290-Zehrentafelste 31 die Bestimmungen der D 1675 1<sup>a</sup>.

#### III. Innenrichtung

65. Der Ölstand im Plekschalter der hydrostatischen Subanlage ist regelmäßig zu prüfen. Bei Bedarf ist Öl nachzufüllen. Das Zieh im Plekschalter ist regelmäßig zu reinigen. Jährlich einmal soll das gesamte Öl abgelassen und veröltigt bzw. erneuert werden (62).
66. Alle blauen Teile sind vor Rost und Witterungseinflüssen, Frost und Staub zu schützen.
67. Der Luzn muß auch bei Nichtbenutzung wesentlich mindestens einmal gründlich durchlüftet werden (Lüftungsanlage).

#### IV. Batterien

68. Der Ölstand der Batterien im Betriebsraum und im Zuführende ist regelmäßig zu überprüfen. Die Nennstellen müssen eingeleitet sein. Die Zellen der Batterie sind regelmäßig monatlich kontrollieren mit reinem destilliertem Wasser (nicht angeleitet) nachzufüllen. Vorab wird mit nachgefüllt, wenn das spezifische Gewicht zu niedrigem oder Vorge verhältnis ist. Schmelzhäute oder angeleitetes Wasser dürfen nie in die Batterie eingefüllt werden, da sie die Platten schaden. Ebenso ist die Verwendung von Gegenständen und Werkzeugen, wie Akrometer rülführen usw., die für Schmelzhäute benutzt wurden, unzulässig.

#### V. Schmieranleitung

69. Das im Gehäuse des Schwenkwerks befindliche Öl muß jährlich abgelassen und nach Durchprüfen des Gehäuses mit Ölölil erneuert werden. Es auf dem Deckel des Gehäuses liegende Ölfächer ist bei dauerndem Betrieb des Trumes wesentlich, vom Vordrucknahme nach längerer Anwesenheit zu reinigen. Der Ölstand am Plekschalter regelmäßig zu prüfen, bei Bedarf muß Öl nachgefüllt werden.
70. Die Nagen und blauen Teile der Standboden sind vierteljährlich zu reinigen (46) und mit Polierne Ölölil einzupolieren. Es soll nur eine dünne Schicht Ölölil aufgetragen werden.
71. Die Ketten des Manometeraufsatzes sind jährlich auszubauen, zu reinigen und einzupolieren (in heißer Fett legen).



72. Sämtliche Stützlager sind beim Einbauen geölt zu werden und bedürfen keiner besonderen Wartung. Lediglich wenn eingelagert beim Einsatz von einzelnen Teilen mit ausgebaut werden, sind sie zu reinigen und neu einzusetzen.

73. Die mit Fett zu schmierenden Stellen sind mit Druckschmierköpfen versehen; in die bei Bedarf Fett durch eine Schmierpresse einzubringen ist. Vor dem Ansetzen des Aufschlußhahns der Schmierpresse müssen die Druckschmierköpfe gründlich von Verunreinigungen befreit werden, damit kein Schmutz in die Schmierstellen gelangt. Nach der Druckschmierkopf kein Fett durch, ist kein Stützventil zu reinigen oder, falls verhärtetes Fett oder Schmutz die Bohrung verstopft hat, die Verstopfung zu beseitigen. Beim Abschmieren muß je lauge Fett durch die Schmierstellen gedrückt werden, bis das alte verbrauchte Fett an den Stellen der Schmierstellen austritt und das frische Fett sichtbar wird. An unerschließlichen Stellen geölmäßig zu arbeiten.

74. Alle übrigen Örtlichkeiten, Wälzen usw. nach dem Reinigen bei Bedarf zu ölen.

75. Das Gerät ist an folgenden Stellen mit Druckschmierköpfen versehen:

Ver. Nr.	Siehe Bild Nr.	Zahl	Stz der Druckschmierköpfe
<b>Schwertverschluss</b>			
1	9	1	an der Nalotte a 58
<b>Fußgelenker</b>			
2—5	19	4	je einer am Tefel b 3
<b>Schwertwert</b>			
6—7	27	2	je einer an den Rollen am Tefel c 2
8	27	1	unten am Gehäuse e 1
9	27	1	unten an der Nabe des Antriebsrads
10	27	1	unten am Lagerdeckel e 4
11—12	28	2	je einer an der Nabe des Tefels e 2 und neben der Rollennummer e 18
<b>Hilfsantrieb</b>			
13	29	1	am Gehäuse des Getriebes
<b>Munitionsaufzug</b>			
14	31	1	an der Nabe des oberen Kettenrades d 1
15	35	1	am Gehäuse des Antriebes
<b>Hilfsaufzug</b>			
16	36	1	an der Nabe des Untertrades d 51
17	36	1	an der Nabe der Nabelwelle d 47

Ver. Nr.	Siehe Bild Nr.	Zahl	Stz der Druckschmierköpfe
<b>Mohrabstößelung</b>			
18—19	41	2	je einer an den Naben der Kontrollen e 68
20	42	1	am Gehäuse e 54
21	42	1	an der Nabe e 56
22—25	44	4	je einer an den Naben der Rollen e 78 des Nebenantriebes
26—29	45	4	je einer an den Naben der Rollen e 79 des kleinen Wagens
30—35	46	6	je drei an den Gegenwänden e 90
<b>Rundschmierrohre</b>			
36	47	1	am Oberteil e 14
<b>Munitionskarren</b>			
37—38	65	2	an der Nabe e 68
39	65	1	an der Nabe e 69

**VI. Elektrische Einrichtungen**

**76. Jährliche Unterbindung der Maschine.**

Der Schwertverschlussmotor, der Schwertmotor und der Aufzugmotor sind alljährlich wie folgt zu prüfen:

1. Alle Wälzer sind mit käuflichem Schmiermittel zu schmieren.
2. Alle Seilketten sind auf Abnutzung zu untersuchen. Starrt abgenutzte Wälzer sind durch neue zu ersetzen.
3. Die Kollektoren sind auf Unebenheiten zu untersuchen. Falls solche vorhanden, muß der Kollektor des laufenden Motors mit feinem Schmirgel nachgearbeitet werden.

Für den Hauptmotor, der keine Wälzer hat, gilt nur Absatz 1.

**77. Unterbindung der Schutzhüte und Apparate**

1. Alle Kontaktstellen sind auf Verschmutzung und Verkrümmungen zu untersuchen. Falls solche vorhanden sind, müssen die Kontakte mit feinem Schmirgel nachgearbeitet oder neue Kontakte eingesetzt werden.
2. Der Kontaktstern ist zu prüfen. Bei zu geringem Druck müssen Kontaktsternen nachgestellt oder neue eingesetzt werden.
3. Die Vorgehelfen aller beweglichen Teile sind mit käuflichem Schmiermittel zu schmieren.
4. Die Nabelschlüsselstummeln sind zu prüfen. Gesteuerte Schrauben sind nachzuziehen und neu zu sichern.

Verlin, den 15. 10. 41.

Oberkommando des Heeres  
 Heereswaffenamt  
 Amtsguppe für Entwicklung und Prüfung  
 Koch